

پولس گنوسی



سرشناسه: پیگلز، الین ایچ.، ۱۹۲۴ - م.

عنوان و نام پدیدآور:

پولس گنوسی؛ تفسیر گنوسی از نامه‌های پولس / الین پیگلز؛

ترجمه ماشاءالله کوچکی میبیدی، حمید هاشمی کهندانی

مشخصات نشر: تهران، لوگوس، ۱۴۰۲

مشخصات ظاهری: ۱۲۱ ص؛ ۱۲/۵×۲۷/۵ م.م.

شابک: ۹۷۸-۶۲۲-۷۸۷۵-۹۵-۲

وضعیت فهرست‌نویسی: فیبا

عنوان دیگر: تفسیر گنوسی از نامه‌های پولس.

موضوع: کتاب مقدس، عهد جدید، رساله‌های پولس -- نقد و تفسیر / گنوسی‌سیسم / وزارت‌ها

شناسه افزوده: کوچکی میبیدی، ماشاءالله، ۱۳۴۱ - مترجم

شناسه افزوده: هاشمی کهندانی، حمید، ۱۳۶۳ - مترجم

رده‌بندی کنگره: BS۲۴۵/۲

رده‌بندی دیویی: ۲۲۷/۰۶۰۹۰۱۵

شماره کتاب‌شناسی ملی: ۹۱۸۷۷۱

پولس گنوسی

الین پیگلز، ترجمه ماشاءالله کوچکی میبیدی و حمید هاشمی کهندانی

طراح جلد: مانی خنیاگر

ویراستار: محمدعرفان کوچکی میبیدی

شمارگان:

۵۰۰

شابک:

۹۷۸۶۲۲۷۸۷۵۹۵۲

چاپ اول:

۱۴۰۲

قیمت: ۱۸۰۰۰۰ تومان

تمامی حقوق این اثر محفوظ است. تکثیر یا تولید مجدد آن کلاً یا جزئاً، به هر شکل اعم از چاپ، فتوکپی، اسکن، صوت، تصویر یا انتشار الکترونیک بدون اجازه مکتوب از مترجم ممنوع است.

ایمیل: info@irlogos.com

تماس با مرکز پخش: ۰۲۲ ۱۵۲ ۰۹۰۲

فروشگاه برخط لوگوس: www.irlogos.com

فهرست مطالب

۱	پیش‌گفتار
۵	مقدمه
۱۹	فصل اول: رومیان
۷۳	فصل دوم: یکم قرن‌تیان
۱۲۵	فصل سوم: دوم قرن‌تیان
۱۳۳	فصل چهارم: غلاطیان
۱۵۱	فصل پنجم: افسسیان
۱۷۳	فصل ششم: فیلیپیان
۱۷۷	فصل هفتم: کولسیان
۱۸۱	فصل هشتم: عبرانیان
۱۹۹	نتیجه: تفسیر گنوسی از نامه های پولس
۲۰۹	فهرست منابع

پیش‌گفتار

انگیزه اولیه من از پژوهش حاضر بررسی الگوها و اصول اندیشه‌ورانه حاکم بر تفسیر والتنتینی‌ها از پولس در تقابل با پدران گنوسی ستیز تاریخ مسیحیت بود. ولی با پیشرفت مسیر تحقیق و کشف شواهد تازه متوجه شده مسئله تفسیر والتنتینی بسیار پیچیده‌تر از حوصله این مقال تحقیقی است. مثلاً کدکس بازده یک، که به زودی در مجموعه کتاب‌خانه نجع حمادی منتشر خواهد شد، حاوی برخی آرای علمای بدعت ستیز است که توضیح می‌دهند کدام مسائل الاهیاتی بین آموزگاران والتنتینی تفکیک ایجاد می‌کند و چطور می‌توان آنها را از هم تمییز داد. بررسی مناقشات بین علمای والتنتینی و بنیان‌های تفسیری آنان، تحقیقی گسترده‌تر و جدی‌تر از تحقیق حاضر می‌طلبد. بر این اساس، قلمرو تحقیق حاضر را به کشف الگوی ثابت و اصلی که در تفسیر والتنتینیان به طور کلی دیده می‌شود محدود کردم. امیدوارم تحقیق‌های بیشتری به بررسی تفاوت‌های تفسیری و الاهیاتی بین مکاتب والتنتینی بپردازند.

بدون همکاری افراد ذیل که کمک‌های گسترده‌ای به من کردند انجام دادن این پروژه ناممکن بود. هلموت کوستر^۱ که استاد پایان‌نامه من بود تشویق‌ها و انتقادهای سازنده‌ای کرد که در فرآیند انجام دادن این تحقیق و نوشتن آن بسیار مهم بود. از جان

استروگنل^۱ به دلیل پیشنهاد ساختار اولیه این کتاب بسیار ممنونم. مورتون اسمیت^۲ کمک‌ها و پیشنهادهای شایانی کرد که در سازمان‌دهی موضوعات تحقیقی این کتاب بسیار مهم بود. استاد ژیل کویسپل^۳ و جورج مک‌ری^۴ دستاوردهای تحقیقی تازه و فرصت‌های خوبی برای بررسی مسائل برای من فراهم کردند که بسیار از ایشان ممنونم. سیریل ریچاردسون^۵، رابرت کرافت^۶ و بیرگر پیرسون^۷ در جریان تحقیق بازخوانی بخش‌هایی از آن را بر عهده گرفتند و پیشنهادهایی دادند که در بازبینی محتوا بسیار مفید بود. آن مک‌گوایر^۸ ترجمه‌ها را بررسی و بعضاً بازبینی کرد. او و نانسی کارلین^۹ به تدوین نسخه اولیه این متن کمک شایانی کردند. همکاران و دوستان دیگر، مخصوصاً تئودور گاستر^{۱۰} و اعضای سمینار عهد جدید کلمبیا، کمک‌هایی کردند که بابت آن بسیار ممنونم. در هر جا که از رعایت اصولی که استادان و همکاران پیشنهاد کردند بازمانده‌ام تقصیر آن متوجه من است؛ از کمک آنها بسیار ممنونم.

در دو سالی که مشغول انجام دادن این تحقیق بودم از کمک این افراد و مؤسسات کمال تشکر را دارم؛ منبع ملی علوم انسانی به دلیل بورس تاپستانی ۱۹۷۳، بنیاد ملون^{۱۱} به دلیل مشارکت در فعالیت‌های تاپستانی مؤسسه مطالعات علوم انسانی اسپن^{۱۲} در سال ۱۹۷۴، خانم و آقای جوزف ایچ. هازن^{۱۳} که علاقه‌مندی‌شان به تحقیقات علمی و حمایت گسترده‌شان از تحقیقات تاپستانی ۱۹۷۵ در مؤسسه اسپن اسباب تشویق من بوده است، اعضای کمیته سفر و تحقیقات کالج بارنارد،^{۱۴} دین لیروی بروینگ^{۱۵}

-
1. John Struggell
 2. Morton Smith
 3. Gilles Quispel
 4. George Macrae
 5. Cyril Richardson
 6. Robert Kraft
 7. Birger Pearson
 8. Anne McGuire
 9. Nancy Carlin
 10. Theodor Gaster
 11. Mellon
 12. Aspen
 13. Joseph H. Hazen
 14. Barnard
 15. Dean Leroy Breunig

معاون پژوهشی و مارتا پترسون^۱ رئیس دانشکده به دلیل توجه به فعالیت‌های دانشکده بارنارد و حمایت علمی از آن.

همین‌طور از ماری سولاتزو^۲ و اوا پسوا^۳ به دلیل کمکی که در آماده‌سازی و حروف چینی نسخه دست‌نویس انجام دادند.

این کتاب را با عشق به شوهرم هاینس آر. پیگلز^۴ تقدیم می‌کنم و به سبب همراهی عاشقانه و درک او در طول انجام دادن این تحقیق، که هم‌زمان با تحقیقات خودش در فیزیک نظری بود بسیار ممنونم.

1. Martha Peterson
2. Mary Solazzo
3. Eva Pesova
4. Heinz R. Pagels